



Rosenstadt | ZWEIBRÜCKEN

10.04.2025

## **Niederschrift**

über die 4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am Dienstag, dem 11.03.2025, 19:02 Uhr, im  
Dorfgemeinschaftshaus Mittelbach, Altheimer Straße 62

---

### **Anwesend:**

#### Ortsvorsteher/in

Aaron Holaus

#### Ortsbeiratsmitglieder

Kurt Christ

Susanne Holaus

abwesend ab 21.02 Uhr

Hendrik Hunsicker

Ralf Hunsicker

Sascha Klammes

Uwe Mittrach

Jürgen Müller

Anne Oberle

Thorsten Selke

Markus Wolf

#### Ratsmitglieder nach § 46 IV GemO

Kurt Dettweiler

Jannik Telöken

Erika Watson

#### Protokollführung

Anke Huble

### **Abwesend:**

#### Ortsbeiratsmitglieder

Gabriele Beckmann

Marco Bernhardt

Johann Freer

Ralf Kiepfer

Martina Sand

#### Ratsmitglieder nach § 46 IV GemO

Herbert Beckmann

#### **4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025**

#### 4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025

##### Tagesordnung

- 1 Verabschiedung Hausmeister
- 2 Einwohnerfragestunde
- 3 Situation Kurierfahrer "Auf Äckerchen/Breitensteinstraße" - Information
- 4 Sachstand Vorstand TSG Mittelbach-Hengstbach
- 5 Blumenschmuck Mittelbach/Hengstbach - Beratung
- 6 Termin Vorbesprechung Dorffest - Beratung
- 7 Ankündigung Umwelttag - 4. April 2025 um 17 Uhr
- 8 Fortführung der Renovierung Glockenturm
- 9 Besichtigung von Brunnen und Wasserreservoir durch den Ortsbeirat; Beratung und Terminfindung
- 10 Verschiedenes

#### **4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025**

Der Vorsitzende begrüßt die Anwesenden und eröffnet die Sitzung um 19:02 Uhr.  
Er stellt die Beschlussfähigkeit sowie die form- und fristgerechte Einladung der Mitglieder fest.

Es bestehen keine Änderungswünsche zur Tagesordnung.

Ortsvorsteher Holaus begrüßt Ratsmitglied Jannik Telöken im Ortsbeirat.

#### 4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025

**Punkt 1:**                    **Verabschiedung Hausmeister**  
**(öffentlich)**

Ortsvorsteher Holaus verabschiedet Herrn Mauß, langjähriger Hausmeister der Grundschule Mittelbach, in den Ruhestand und überreicht im Namen des Ortsbeirates einen Präsentkorb.

Verteiler:  
Amt 40

#### 4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025

##### **Punkt 2:                   Einwohnerfragestunde** **(öffentlich)**

Eine Einwohnerin stellt folgende Fragen zum Thema Glasfaser:

Wann ist der Beginn geplant?

Soll das Dorfgemeinschaftshaus Hengstbach an das Glasfasernetz angeschlossen werden?

In diesem Kontext ergibt sich zudem die Frage, wer für entstandene Schäden haftet und dafür sorgt, dass der Originalzustand der Straße/ des Belages wiederhergestellt wird.

Ortsvorsteher Holaus antwortet, auch ihn erreichen sehr viele Fragen bezüglich der Thematik Glasfaserverlegung, daher würde er gerne eine Informationsveranstaltung mit der UGG (Unsere Grüne Glasfaser) durchführen, bei der Fragen von Anwohnern direkt beantwortet werden können. Ein Ansprechpartner der UGG werde sich bei ihm melden, so der Vorsitzende.

Er habe auch bereits im Stadtrat eine Anfrage gestellt, da im Ortsbereich auch Personen der Deutschen Netzintelligenz unterwegs seien. Dies führe zu Irritationen bei den Einwohnern. Er wurde informiert, dass die Deutsche Netzintelligenz im Auftrag der UGG unterwegs sei, um sich die Örtlichkeiten noch einmal anzusehen (auch mittels Bildaufnahmen).

Verteiler:

10 - Krebs

#### 4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025

**Punkt 3:**                    **Situation Kurierfahrer "Auf Äckerchen/Breitensteinstraße" -**  
**(öffentlich)**                    **Information**

Der Vorsitzende informiert, es sei immer wieder zu beobachten, dass sich Kurierfahrer/Lieferdienste, im Bereich „Auf Äckerchen“ / Breitensteinstraße von Hengstbach aus kommend“ in der Sackgasse verfahren.

Er habe daraufhin über Google und Apple die Wegeführung geändert, welche nun auch funktioniere, so der Vorsitzende.

Zudem habe der UBZ die Baumstämme, welche die Durchfahrt in diesem Bereich blockieren sollen, wieder geradegerückt.

Er schlägt vor nun einmal zu beobachten, inwieweit die Anzahl derer, die über Google Maps falsch navigiert wurden, reduziert.

Es folgt ein kurzer Informationsaustausch bezüglich dieses Feldwegestücks.

Verteiler:  
UBZ

## 4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025

### **Punkt 4: Sachstand Vorstand TSG Mittelbach-Hengstbach (öffentlich)**

Der Vorsitzende informiert, der TSG Mittelbach-Hengstbach e.V. suche einen neuen Vorstand.

Zu besetzen seien u.a. die Funktionen

- 1. Vorsitzende/Vorsitzender
  - Kassenwart,
- wie auch weitere Positionen wie
- Abteilungsleiter
  - Trainer
  - Platzwart.

Werbung auf den Internetseiten Mittelbach/Hengstbach, TSG Mittelbach-Hengstbach e.V. und eine Flyerverteilung im Dorf seien bereits erfolgt.

Einige Kandidaten haben sich bereits gemeldet, so Ortsvorsteher Holaus und appelliert generell für ein Engagement für oder im Verein.

Die Versammlung mit Neuwahlen (durch die Mitglieder) sei auf den 11.04.2025 terminiert. Die Satzung könne online auf der Internetseite des TSG Mittelbach-Hengstbach e.V. eingesehen werden.

Für Rückfragen stehe Ortsvorsteher Holaus wie auch der aktuelle Vorstand des TSG gerne zur Verfügung.

#### 4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025

**Punkt 5:**                    **Blumenschmuck Mittelbach/Hengstbach - Beratung**  
**(öffentlich)**

Der Vorsitzende informiert, auch in diesem Jahr sollen wieder Geranien rund um das Dorfgemeinschaftshaus und Geranien-Ampeln im Dorf aufgehängt werden. Herr Otto Imhof habe angeboten zusammen mit Landfrauen die Blumenampeln zu bepflanzen. Der Ortsbeirat begrüßt diese Aktion und einige Ortsbeiratsmitglieder bieten an, das Aufhängen mit Traktoren zu unterstützen.

Als Termin wurde Freitag, 16. Mai 2025, 17 Uhr festgelegt.

Ortsvorsteher Holaus bespricht die Details mit dem UBZ und Herrn Imhof.

Ratsmitglied Watson kritisiert die Maßnahme. Aus ihrer Sicht könne von den jeweiligen Anwohnern nicht erwartet werden täglich die Blumenampeln zu gießen. Ratsmitglied Dettweiler kontert, es gäbe genug freiwillige Helfer und keiner wäre dazu verpflichtet. Bisher habe dies auch gut funktioniert.

#### 4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025

**Punkt 6:**                      **Termin Vorberechnung Dorffest - Beratung**  
**(öffentlich)**

Der Vorsitzende schlägt als Termin für das Dorffest das 1. Juli-Wochenende vor.  
Wie gehabt, ergeht zur 1. Vorberechnung eine Einladung an die Ortsbeiratsmitglieder und Vereine. Terminiert wird diese auf den 8. Mai 2025 um 18.30 Uhr. Für das musikalische Rahmenprogramm seien die Band „Bohnerwax“ und das Duo „Lotti und Jake“ bereits vorgebucht, so Ortsvorsteher HOLAUS.

#### **4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025**

**Punkt 7:                      Ankündigung Umwelttag - 4. April 2025 um 17 Uhr  
(öffentlich)**

Der Vorsitzende gibt an, am Freitag, 4. April 2025 um 17 Uhr sei ein Umwelttag des Angelsportvereins geplant, an dem sich auch der Ortsbeirat beteilige. Informationsflyer wurden erstellt. Das hierzu notwendige Material besorge er über den UBZ. Es sei vorgesehen, bei dieser Aktion, auch die Liegebänke neu zu streichen. Die Personaleinteilung koordiniert der Ortsvorsteher.

Verteiler:  
UBZ

#### 4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025

**Punkt 8:**                      **Fortführung der Renovierung Glockenturm**  
**(öffentlich)**

Der Vorsitzende informiert in Sachen „Fortführung der Renovierungsmaßnahmen“ am Glockenturm in Hengstbach.

In einem nächsten Schritt (voraussichtlich im September 2025) stehen der Austausch von alten Holzlamellen, Abschleifen und Neuanstrich an. Ein Gerüst könne zur Verfügung gestellt werden, so Ortsvorsteher Holaus.

Ratsmitglied Telöken bietet an die Holzlasur zur Verfügung zu stellen.

#### 4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025

**Punkt 9:**                    **Besichtigung von Brunnen und Wasserreservoir durch den**  
**(öffentlich)**                    **Ortsbeirat; Beratung und Terminfindung**

Der Vorsitzende informiert über die Möglichkeit einer Besichtigung der Brunnenanlage in Mittelbach sowie des Wasserreservoirs am Galgenberg in Zweibrücken.

Er habe diesbezüglich bereits mit den Stadtwerken gesprochen. Maximal 15 Personen können an der Besichtigung teilnehmen.

Die Ortsbeiratsmitglieder signalisieren ihr Interesse an der Besichtigung.

Als Termin wird Montag, 16. Juni 2025 um 16 Uhr anvisiert.

#### 4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025

##### **Punkt 10:                      Verschiedenes** **(öffentlich)**

Ortsvorsteher Holaus informiert über die anstehende Infoveranstaltung der Polizeiinspektion Zweibrücken „Sicherheit im Alltag/Enkeltrick“ am 19.03.25 – 19 Uhr im DGH Hengstbach.

Ratsmitglied Dettweiler gibt an, der Bereich Umfeld Begrüßungsstein sei stark zugewachsen und stellt zur Diskussion ob dieser Bereich verschönert werden könne. Der Vorsitzende gibt an, beim UBZ diesbezüglich nachzuhören.

Ortsbeiratsmitglied Selke fragt nach, wann die „Haifisch-Zacken“ für die Vorfahrtsreglung in Hengstbach markiert werden. Ortsvorsteher Holaus antwortet, nach Rücksprache mit dem Ordnungsamt soll die Markierung bei besserem Wetter erfolgen.

Ortsbeiratsmitglied Müller fragt an, wer für die Pflege der Pflanzeninseln „Auf Äckerchen“ zuständig sei. Diese befänden sich in einem schlechten Zustand. Der Vorsitzende gibt an, nachzuhören.

Ortsbeiratsmitglied Wolf gibt an, im Bereich „Auf Äckerchen“ gäbe es Setzungen in den Bereichen, in denen seit 2014 die Hausanschlüsse bei Neubauten gesetzt wurden. Er möchte wissen, wann diese Setzungen behoben werden. Um schriftliche Antwort des UBZ wird gebeten.

Ortsbeiratsmitglied Oberle gibt an, die Gräben im Bereich Mittelbach/Hengstbach seien wieder zugewachsen. Im Hinblick auf den Hochwasserschutz sollten diese regelmäßig gereinigt werden.

Sie möchte wissen, ob der UBZ über eine Fräse zur Säuberung von Gräben verfügt?  
Um schriftliche Antwort des UBZ wird gebeten.

Ortsvorsteher Holaus verliest das Antwortschreiben bezüglich der Installation eines Verkehrsspiegels an der Breitensteinstraße im unteren Kurvenbereich (frühere Einwohnerfrage) zur Kenntnis.

Auch gibt der Vorsitzende ein Update zur Thematik „Hochwasserschutz. Ein Pegelstands-Sensor wurde bereits an der Eisvogelbrücke montiert. Der Pegel im Glockenweg wird abgebaut und an die Rebgartenstraße versetzt. Ein weiterer Pegel sei zeitnah noch geplant. Hinzu käme die

Warnung mittels Sirenen. Er appelliert dafür die App „Starkregen-Frühalarmsystem FAS“ zu nutzen, mit der frühzeitig gewarnt werde.

Es folgt eine kurze Aussprache zum Thema „Hochwasserschutz“. Zwecks Austausch verschiedener Ideen und Anregungen soll Herr Reischmann, UBZ im Rahmen einer Ortsbeiratssitzung noch einmal eingeladen werden.

Verteiler:

UBZ

UBZ-Reischmann

32

#### 4. Sitzung des Ortsbeirates Mittelbach am 11.03.2025

Der Vorsitzende bedankt sich bei den Anwesenden für die Mitarbeit und schließt die Sitzung um 21:06 Uhr.

Der Vorsitzende

---

Aaron Halaus

Die Schriftführer

---

Anke Huble